

Nettoskuldin tvífaldað seinastu fimm árin í mun til skattainntøkuna:

Býráðið má nú gera sítt til at basa arbeiðsloysinum

-Havnar Kommuna kann ikki longur sita hendur í favn og bert hyggja at vaksandi arbeiðsloysinum. Heldur verandi gongdin fram kollsigla vit. Einaferð var Havnin væl fyri figgjjarliga. Tað er hon ikki longur. Í 1986 var nettoskuldin 109 prosent í mun til skattainntøkuna. Í fjør var hon 199 prosent. Vit eru komin í óndu ringrásina, og skal ikki alt steðga upp, má ein heilt nýggjur búskaparpolitikkur til. Eisini tí at ongantíð áður hava avbjóðingarnar verið so nógv og stórar sum nú, skrivur Tórfinn Smith, býráðslimur

Figgjarliga gongdin í Tórshavnar Kommunu seinastu árin visir greitt, at kommunan verður alt meira tyngd av vaksandi lánunum, samstundis sum skattainntøkan minkar í hvørjum.

Hetta sigur okkum so mikið, at heldur verandi gongd fram, gongur ikki long tíð, til Havnin hóknar undir júst teirri somu byrðuni, sum hefur gjørt av við so mangar aðrar kommunur í landinum. Nevniliga teirri alt vaksandi rentu- og avdráttarbyrðuni.

Ríkin hefur verið ein teir hava kallað varin figgjjarpolitikkur. Teir hava eisini sagt, at Havnar Kommuna er ein væl konsolidera kommuna.

Tað var hon einaferð, men tað er hon ikki longur. Turru tøluni tala sítt greiða mál.

Hetta verður ikki sagt fyri at leita eftir politiskum syndabukkum. Tað tænar ongum endamáli, men er hetta bert fyri at vísa á, at skal tað eydnast at venda búskaparligu gongdina í høvudsstaðnum, má ein nýggjur og heilt annar

figgjjarpolitikkur rekast framvið.

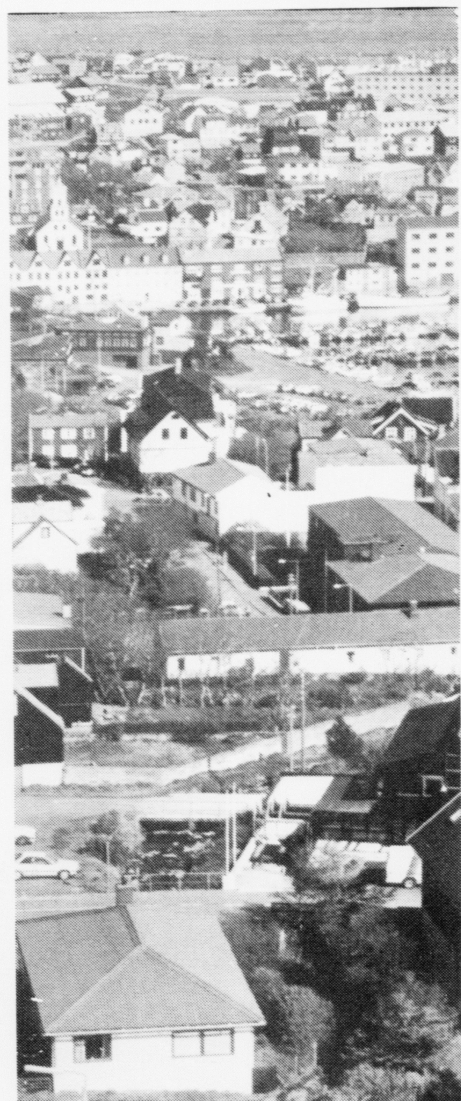
Tvífaldað

Taka vit árin frá 1986 til '91 vísa tøluni, at nettoskuldin í Havnar Kommunu var slakar 200 milliónir í 1986. Í 1991 var hon góðar 400 milliónir. Hinein var skattainntøkan í 1986 180 milliónir, og í '91 var hon 201 milliónir. Hetta sigur okkum so mikið, at hendan sama nettoskuldin í mun til skattainntøkuna, hesi fáu ár, er økt úr 109 prosentum og upp í 199 prosent. Hetta

sama tíðarskeiðið er bruttoskuldin í mun til skattainntøkuna vaskin úr 138 prosentum og upp í 244 prosent.

Her skal leggjast aftrat, at hetta eru tøluni sambært roknskapin hjá kommununi. Tá tað er sagt, skal eisini leggjast aftrat, at uppi í samlaðu lánibyrðuni eru lán í samband við dagstovnamar ikki tikin við. Hesi vóru pr. 31. desember 1991 65,1 milliónir. Somuleiðis eigur at viðmerkjast, at Tórshavnar Havn hefur sín sjálvstøðuga rokaskap. Hesi vísur, at Tórshavnar Havn skyldar 117 milliónir, sum heldur ikki eru við í samlaðu lánibyrðuni hjá kommununi.

Hesi eru veruliga tøluni, og eingin orsök er at dylja tey. Sambært roknskapin hjá kommununi er bruttoskuldin í 1991 493 milliónir, men leggja vit dagstovnamar og Tórshavnar



Havn aftrat sæst, at samlaða skuldin innan kommunumarkið er 675 milliónir. Sambært roknskaðin standa 90 milliónir í grunnnum.

Nýggjur figgjjarpolitikkur

Vil verandi meiriluti í Tórshavnar Býráð kalla hetta ein skilagóðan figgjjarpolitikk mugu teir um tað. Onnur halda tað ikki.

Í roknskaparfrágreiðingini frá grannskoðarastovuni hjá Paula Ellefsen fyri 1991 verður millum annað sagt, at nettoskuldin hjá kommununi er umleið tvær ferðir so stór sum skattainntøkan. Sagt verður eisini, at soleiðis sum gongdin higartil hefur verið í 1992 má eisini roknað við eini øking í 1992. Og so verður lagt aftrat:

Skal hendan gongdin steðgast er neyðugt at viðgera allan figgjjarpolitikk hjá kommununi. Úrslitið má verða ein greiður málsetningur fyri á hvørjum

støði rakstrar- og uøguaktiviteturin er forsvarligur í mun til eitt givið inntøkugrundarlag.

Nýhugsan krevst

Millum annað út frá hesum sannroyndum, sum omanfyri eru víst í greiðum tølum, eigur tað at standa einum og hvørjum heilt greitt, at ein heilt nýggjur figgjjarpolitikkur má verða ríkin í Havn. Halda vit fram á somu kós, líða vit skjótt rentu- og avdráttardeyðan. (Í 1993 fara 80 av teimum tilsamans 210 milliónunum, figgjjarætlanin er, í rentur av avdráttir).

Harafturat eigur at havast í huga, at arbeiðsloysið hefur ongantíð vundið so nógv upp á seg sum nú, og fólk í hópatali flyta av landinum.

Fólk av landinum og onnur arbeiðsleys

Fyrstu tiggju mánaðarnar í ár minkaði fólkatalið í Føroyum við 413 fólkum.



Tórfinn Smith, býráðslimur: Ein greiður málsetningur má setast í samband við komandi rakstur og iløgur. Vit kunnu ikki loyva okkum bert at siga og hyggja at nú alt fleiri gerast arbeiðsleys og hópur av fólki fer av landinum. Ein nógv meira aktivur figgjjarpolitikkur má til.